

CABECERA

YACIMIENTO: Casa de los Deanes (Oviedo, Asturias)
MUNICIPIO: Oviedo
PROVINCIA: Asturias
REF. AEHTAM:
REFERENCIA: AEHTAM 2422; IMA 82
N. INV: Museo Arqueológico Nacional y Museo Arqueológico de Oviedo
TIPO YACIMIENTO: VIVIENDA
OBJETO: caja-relicario
TIPO: de tejo

GENERALIDADES

MATERIAL: madera
SOPORTE: Relicario
TIPO DE EPÍGRAFE: INDIC. CAPACIDAD
TÉCNICA: PINTADO
DIMENSIONES DEL OBJETO: 7
DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:
NÚMERO DE LÍNEAS: 4; 5; 1
H. MAX. LETRA:
H. MIN. LETRA:
RESPONS. EPIGR.:
REVISORES:
RESPONS. ARQUEOL.:
CONSERV. EPG.:
CONS. ARQ.: B
INSCRIPCIONES ADICIONALES:
NUM. INSCRIPCIONES: +3
FORMA: caja
DIRECCIÓN ESCRITURA:
REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

Costado derecho:
 (crux) De Ligno D(omi)ni / S(an)c(t)i Romani / S(an)c(t)i Gorii / S(an)c(t)e Eutimie

Costado izquierdo:
 S(an)c(t)i Cipriani / S(an)c(t)i Tome ap(o)s(to)li / pro ad Gondesin / do S(an)c(t)i Cristo- / fori

En el fondo:
 S(an)c(t)e Lucidie

Lectura dada por IMA 82.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

Costado derecho:

De la cruz del Señor, de San Román, de San Goryo, Santa Eutimia.

Costado izquierdo:

San Cipriano, Santo Tomás apóstol, pro ad Gondesindo, San Cristóbal

En el fondo:

Santa Lucidia.

Traducción dada por IMA 82.

COMENTARIO:

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: IMA 82

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES: CARECE

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: +3

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: En el interior de la caja-relicario, por el costado derecho, estaba dibujada una cruz, a la que seguían cuatro renglones de inscripción. Por el costado izquierdo de la caja continuaba el resto de la inscripción, excepto el último renglón, que ya iba en el fondo de la caja. En ella se incluía una relación de las reliquias. (IMA 82).

OBSERV. PALEOGRÁFICAS: Letra cursiva gótica, y escrita con tinta negra.

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO: 1859

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO: EXCAVACION

DATACIÓN: Incierta.

CRIT. DAT.:

CONTEXTO HALLAZGO: En el oratorio de la llamada Casa de los Deanes, en la calle san Vicente de Oviedo, se encontró el 20 de febrero de 1859 una caja de madera de tejo, que hacía de relicario, bajo una de las piedras del ara del altar. En el momento del hallazgo la dejaron caer y se esparció por el suelo lo que creyeron polvo aparentemente. Únicamente se conservó una pequeña cantidad de incienso que también contenía la caja en su interior.

OBSERVACIONES ARQUEOL.:

BIBLIOGRAFÍA

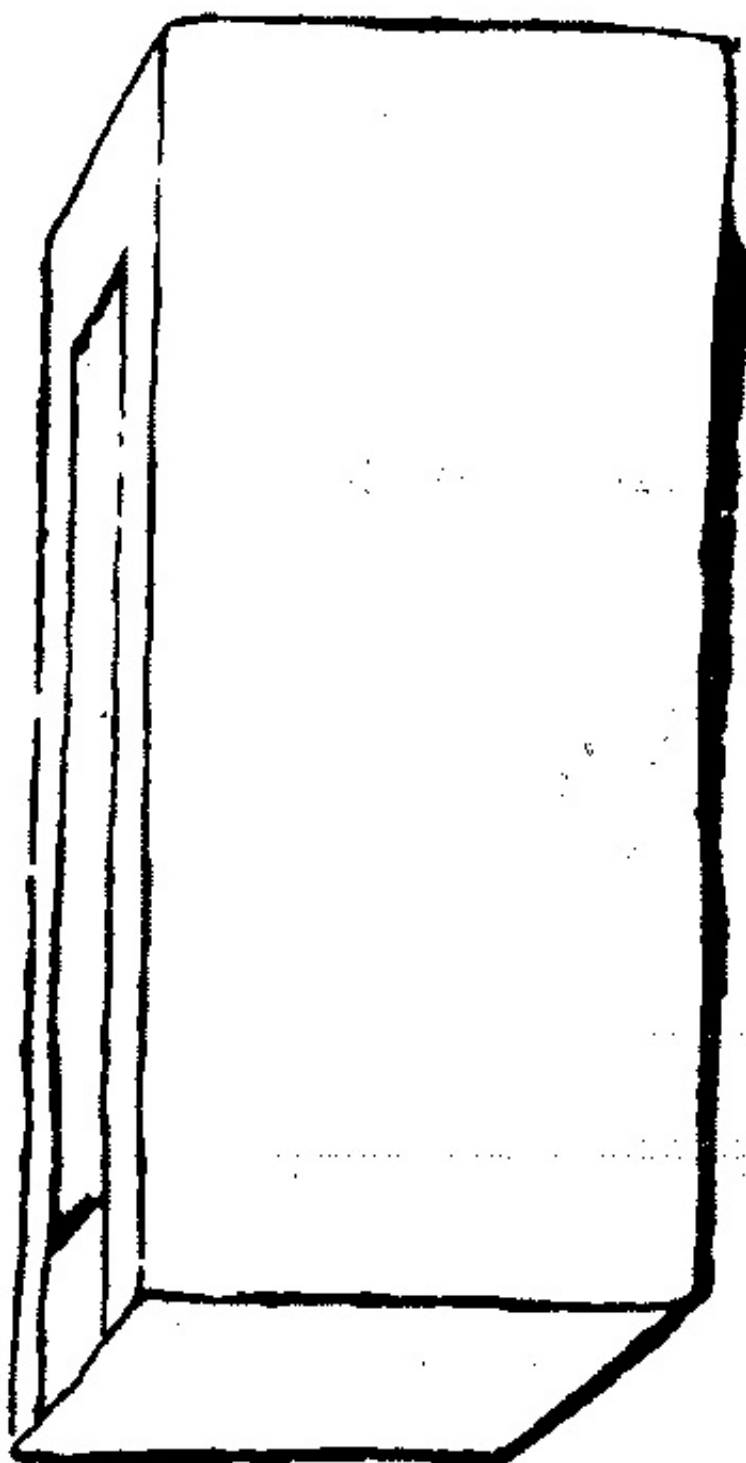
ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 2422; IMA 82; Lorenzo Fernández, Álvaro (2024) Corpus epigraphicum del reino asturleonés (711-1037). Edición crítica y estudio. Madrid, Universidad Complutense de Madrid. Tesis inédita, n.º 62. Jorge Aragoneses, Manuel (1952) Las cajitas-relicario ovetenses, , BIDEA, n.º 15, pp. 131-134, fotografías entre las pp. 132-133. Miguel Vigil, Ciriaco (1887) Asturias monumental, epigráfica y diplomática: datos para la historia de la provincia, Imprenta del Hospicio Provincial, Oviedo,

p. 197, lám. K XVIII.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES



82.

IMA -Vigil-